

## CONSEIL NATIONAL DE RECHERCHES

Les sociétés canadiennes qui souhaitent réussir sur le marché mexicain peuvent avoir besoin de technologies additionnelles pour améliorer leurs capacités concurrentielles. Le Conseil national de recherches du Canada travaille avec les sociétés canadiennes de toutes tailles pour élaborer et mettre en œuvre des technologies leur conférant des avantages économiques. Le Conseil supervise le Programme d'aide à la recherche industrielle (PARI), un réseau national pour la diffusion et le transfert de technologies.

Le réseau PARI contribue au processus de développement, d'accession, d'acquisition, de mise en œuvre et d'utilisation de la technologie dans toute l'industrie canadienne. Ce réseau existe depuis 50 ans et a acquis la réputation d'être un des programmes les plus souples et les plus efficaces du

gouvernement fédéral. Le PARI tire parti d'un vaste réseau regroupant plus de 190 bureaux dans près de 90 localités, de nombreux centres provinciaux de technologie, des laboratoires du Conseil de recherches même et d'instituts de recherche, les ministères du gouvernement fédéral et les agences de transfert technologique dans les universités canadiennes. Pour de plus amples renseignements, adressez-vous à :

### Programme d'aide à la recherche industrielle

Conseil national de recherches du Canada

Chemin Montréal

Bâtiment M-55

Ottawa (Ontario) K1A 0R6

Téléphone : (613) 993-1770

Télécopieur : (613) 952-1086

## CONTACTS IMPORTANTS AU CANADA

### ORGANISMES PARRAINS

#### BAKER & MCKENZIE

Baker & McKenzie est une des plus importantes firmes juridiques internationales avec des bureaux dans 35 pays. Elle a actuellement quatre bureaux au Mexique, soit à Juárez, à Mexico, à Monterrey et à Tijuana. Outre ses services traditionnels, Baker & McKenzie aide ses clients à trouver des partenaires qui leur conviennent pour s'implanter au Mexique ou y élargir leurs activités. Pour de plus amples renseignements :

#### Baker & McKenzie

Avocats

Place BCE

181, rue Bay, bureau 2100

Toronto (Ontario) M5J 2T3

Téléphone : (416) 865-6910/6903

Télécopieur : (416) 863-6275

### ASSOCIATIONS D'AFFAIRES ET PROFESSIONNELLES

#### Canadian Tooling and Machining Association

140, prom. McGovern, unité 3

Cambridge (Ontario) N3H 4R7

Téléphone : (519) 653-7265

Télécopieur : (519) 653-6764

#### Canadian Association of Mold Makers

424, rue Tecumseh Est

Windsor (Ontario) N8X 2R6

Téléphone : (519) 255-7863

Télécopieur : (519) 255-9446

#### Institut canadien du plastique

5925, rue Airport, bureau 515

Mississauga (Ontario) L4V 1W1

Téléphone : (905) 612-9997

Télécopieur : (905) 612-8664

#### Institut de la société des plastiques

5925, rue Airport, bureau 500

Mississauga (Ontario) L4V 1W1

Téléphone : (905) 678-7748

Télécopieur : (905) 678-0774

#### Association des industries aérospatiales du Canada

60, rue Queen, bureau 1200

Ottawa (Ontario) K1P 5Y7

Téléphone : (613) 232-4297

Télécopieur : (613) 232-1142

#### Association des manufacturiers de machines et d'équipement du Canada

116, rue Albert, bureau 701

Ottawa (Ontario) K1P 5G3

Téléphone : (613) 232-7213

Télécopieur : (613) 232-7381

#### Le Conseil canadien pour les Amériques (CCA)

Le CCA est un organisme à but non lucratif. Il a été créé en 1987 pour promouvoir les intérêts commerciaux en Amérique latine et dans les Antilles. Le CCA assure la promotion d'événements et de programmes destinés à augmenter le volume des affaires et à mettre en place des réseaux de contacts entre le Canada et les pays de la région. Il publie également un bulletin d'information bimensuel.